

607529-2026 - Nadmetanje

Njemačka – Vatrogasna vozila – Beschaffung eines LF 20 Kat-S

OJ S 170/2026 03/09/2026

Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Roba

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Stadtverwaltung Worms, Abt. 6.4 Zentrale Ausschreibungsstelle und Dienste

E-pošta: ausschreibungen@worms.de

Pravni oblik kupca: Lokalno tijelo

Djelatnost javnog naručitelja: Opće javne usluge

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: Beschaffung eines LF 20 Kat-S

Opis: Beschaffung eines LF 20 Kat-S

Identifikacijska oznaka postupka: e187bc8d-2a25-43a9-b232-87da13195355

Interna identifikacijska oznaka: 92-2026-EU

Vrsta postupka: Otvoren

Postupak je ubrzan: ne

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba

Glavna klasifikacija (cpv): 34144210 Vatrogasna vozila

2.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: Marktplatz 2

Grad: Worms

Poštanski broj: 67547

Zemlja – podregija (NUTS): Worms, Kreisfreie Stadt (DEB39)

Zemlja: Njemačka

2.1.4. Opće informacije

Dodatne informacije: Die Verfahrensabwicklung läuft vollelektronisch über die E-Vergabepattform. Die Angebotsabgabe in Papierform und /oder mittels E-Mail bzw. Fax sind demnach ausdrücklich ausgeschlossen. Zwingend mit dem Angebot abzugebende Unterlagen: - ausgefülltes Leistungsverzeichnis - ausgefülltes Formblatt 633 - Angebot - Eigenerklärung VHB-124 (auch ggf. für Bietergemeinschaft und NU) oder EEE - ggf. Erklärung VHB-234 Bietergemeinschaft - ggf. Erklärung Nachunternehmerleistungen - Erklärung zur Tariftreue - Erklärung ausbeuterische Kinderarbeit - Erklärung Russland-Sanktionen

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Obavijest, Dokumentacija o nabavi, Europska jedinstvena dokumentacija o nabavi

Situacije istovrsne stečaju prema nacionalnim zakonima: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Korupcija: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Sporazumi s drugim gospodarskim subjektima u cilju narušavanja tržišnog natjecanja: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Kršenje obveza u području prava o okolišu: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Pranje novca ili financiranje terorizma: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Prijevarena: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Dječji rad i drugi oblici trgovanja ljudima: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Nesolventnost: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Kršenje obveza u području radnog prava: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Lažno prikazivanje, prikrivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata ili prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Sukob interesa koji proizlazi iz sudjelovanja u postupku javne nabave: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Izravno ili neizravno sudjelovanje u pripremi ovog postupka javne nabave: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Teški poslovni prekršaj: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Prijevremeni raskid, naknada štete ili druge usporedive sankcije: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Kršenje obveza u području socijalnog prava: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Kršenje obveze plaćanja doprinosa za socijalno osiguranje: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Suspendirane poslovne aktivnosti: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Kršenje obveze plaćanja poreza: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima: Ausschluss aus vergaberechtlichen Gründen nach VGV / §§ 123,124 GWB

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0000

Naslov: Beschaffung eines LF 20 Kat-S

Opis: Gegenstand dieser Leistungsbeschreibung ist die Lieferung über ein Stück

Löschgruppenfahrzeug für den Katastrophenschutz LF 20 KatS angelehnt an die DIN 14530-8: 2021-01 nach den aktuellen Normungen, sowie nach den Technischen Richtlinie des Landes

Rheinland-Pfalz herzustellen. Das Angebot muss in seinem Leistungsumfang vollständig sein. Alle für die ordnungsgemäße Funktion des Gesamtsystems erforderlichen Leistungsmerkmale müssen angeboten werden bzw. in den Preisen enthalten sein. In die Preise sind alle evtl. anfallenden Mehr- bzw. Nebenkosten (z.B. Überführung, technische Prüfungen usw.) einzurechnen. Eine ausführliche Mehr- bzw. Nebenkosten Wartungsanleitung in einen oder mehreren stabilen DIN A 4 Ordnern sowie als DC/DVD/USB Stick ist mit dem fertigen Fahrzeug auszuliefern. Sie hat alle Bedienungsanleitungen von verbauten Geräten etc. zu enthalten. Die Ordner sind zu beschriften, klar zu gliedern und mit einem Inhaltsverzeichnis zu versehen. Alle Schalter, Kontrollleuchten etc. sind durch Symbole oder Aufschriften in deutscher Schrift eindeutig zu kennzeichnen oder beschriften. Mit dem einsatzbereiten Fahrzeug muss eine Gewichtsbilanz inkl. Besatzung sowie eine Wiegung (Gesamtfahrzeug, Achsweise und Seitenweise) abgegeben werden. Mit dem Angebot ist ein verbindlicher Liefertermin anzugeben. Auf notwendige Ausnahmegenehmigungen ist der Auftraggeber hinzuweisen.

Interna identifikacijska oznaka: LOT-0000

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba

Glavna klasifikacija (cpv): 34144210 Vatrogasna vozila

5.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: Marktplatz 2

Grad: Worms

Poštanski broj: 67547

Zemlja – podregija (NUTS): Worms, Kreisfreie Stadt (DEB39)

Zemlja: Njemačka

5.1.3. Očekivano trajanje

Trajanje: 12 Mjeseci

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Još nije poznato

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): ne

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Obavijest

Kriterij: Alati, biljke ili tehnička oprema

Opis kriterija odabira: auf Verlangen der Vergabestelle: - Angaben über die dem Unternehmer für die Ausführung der zu vergebenden Leistung zur Verfügung stehende technische Ausrüstung

Kriterij: Reference na određene isporuke

Opis kriterija odabira: auf Verlangen der Vergabestelle: Angaben über die Ausführung von Leistungen in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, die mit der zu vergebenden

Leistung oder Teilen davon hinsichtlich Größe, Ausführungsfristen, Gestaltung, technischem Wert vergleichbar sind; einschließlich der Angabe eines Ansprechpartners bei dem jeweiligen Auftraggeber, der als Referenz genannten Aufträge (Referenzliste)

Kriterij: Relevantne obrazovne i profesionalne kvalifikacije

Opis kriterija odabira: auf Verlangen der Vergabestelle: Angaben über das für die Leitung und Aufsicht vorgesehene technische Personal einschließlich dessen Qualifikation

Kriterij: Prosječna godišnja radna snaga

Opis kriterija odabira: auf Verlangen der Vergabestelle: - Angabe über die Zahl der in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen

Kriterij: Omjer podugovaranja

Opis kriterija odabira: - ggf. Formblatt 235 - Nachunternehmerleistungen

Kriterij: Ukupni godišnji promet

Opis kriterija odabira: auf Verlangen der Vergabestelle: Nachweis über den Umsatz des Unternehmers in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit es Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind, unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmern ausgeführten Aufträgen

Kriterij: Upis u relevantni profesionalni registar

Opis kriterija odabira: auf Verlangen der Vergabestelle: -aktueller Auszug über Eintragung Berufsregister (Handelsregister, Handwerkskammer etc.) des Sitzes oder Wohnortes - Nachweis Eintragung in Berufsgenossenschaft

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:

Vrsta: Kvaliteta

Naziv: Unterhaltung

Opis: Unterhaltung

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 20

Kriterij:

Vrsta: Cijena

Naziv: Preis

Opis: Preis

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 80

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački

Adresa dokumentacije o nabavi: https://vergabe.vmstart.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a019abe403-7c6cf31ed9cded8

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Dopušteno

Adresa za podnošenje: <https://www.auftragsboerse.de>

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Varijante: Nije dopušteno

Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Dopušteno

Rok za zaprimanje ponuda: 13/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 59 Dani

Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:

Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.

Dodatne informacije: Eine Nachforderung von Unterlagen erfolgt gem. der Vorgaben nach § 56 VgV. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

Informacije o javnom otvaranju:

Datum otvaranja: 13/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Mjesto: Worms, Rathaus, Zimmer 142

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno

Naručivanje će biti elektroničko: ne

Plaćanje će biti elektroničko: ne

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Nema okvirnog sporazuma

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za postupke mirenja: Vergabeprüfstelle bei der Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammer Rheinland-Pfalz

Informacije o rokovima za preispitivanje: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: § 160 Absatz 3 GWB Der Antrag ist unzulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt. 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Stadtverwaltung Worms, Abt. 6.4 Zentrale Ausschreibungsstelle und Dienste

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Stadtverwaltung Worms, Abteilung 6.4 Zentrale Ausschreibungsstelle und Dienste

8. Organizacije

8.1. ORG-7001

Službeno ime: Stadtverwaltung Worms, Abt. 6.4 Zentrale Ausschreibungsstelle und Dienste

Registracijski broj: 073190000000-001-029

Poštanska adresa: Marktplatz 2

Grad: Worms

Poštanski broj: 67547

Zemlja – podregija (NUTS): Worms, Kreisfreie Stadt (DEB39)

Zemlja: Njemačka

Kontaktna točka: Abt. 6.4 - Zentrale Ausschreibungsstelle

E-pošta: ausschreibungen@worms.de

Tel.: +49 6241-853-6418

Faks: +49 6241-853-6499

Internet: <https://www.worms.de>

Uloge ove organizacije:

Kupac

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave

Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje

8.1. ORG-7004

Službeno ime: Vergabekammer Rheinland-Pfalz

Registracijski broj: USt-ID: DE355604198

Poštanska adresa: Stiftstr. 9

Grad: Mainz

Poštanski broj: 55116

Zemlja – podregija (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Zemlja: Njemačka

E-pošta: vergabekammer.rlp@mwkel.rlp.de

Tel.: +49 613116-2234

Faks: +49 613116-2113

Internet: <https://www.mwkel.rlp.de/Zugeordnete-Institutionen/Vergabekammer/>

Uloge ove organizacije:

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

8.1. ORG-7005

Službeno ime: Stadtverwaltung Worms, Abteilung 6.4 Zentrale Ausschreibungsstelle und Dienste

Registracijski broj: 073190000000-001-29

Poštanska adresa: Marktplatz 2

Grad: Worms

Poštanski broj: 67547

Zemlja – podregija (NUTS): Worms, Kreisfreie Stadt (DEB39)

Zemlja: Njemačka

E-pošta: ausschreibungen@worms.de

Tel.: +49 6241-853-6418

Faks: +49 6241-853-6499

Internet: <https://www.worms.de>

Uloge ove organizacije:

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite)

8.1. ORG-7006

Službeno ime: Vergabepflichtstelle bei der Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion

Registracijski broj: USt-ID: DE 3556004198

Poštanska adresa: Willy-Brandt-Platz 3

Grad: Trier

Poštanski broj: 54290

Zemlja – podregija (NUTS): Trier, Kreisfreie Stadt (DEB21)

Zemlja: Njemačka

E-pošta: vergabekammer.rlp@mwkel.rlp.de

Tel.: +49 651-9494511

Faks: +49 651-949477511

Internet: <https://www.mwkel.rlp.de/Zugeordnete-Institutionen/Vergabekammer>

Uloge ove organizacije:

Organizacija za postupke mirenja

8.1. ORG-7007

Službeno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registracijski broj: 0204:994-DOEVD-83

Grad: Bonn

Poštanski broj: 53119

Zemlja – podregija (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Zemlja: Njemačka

E-pošta: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Tel.: +49228996100

Uloge ove organizacije:

TED eSender

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: 7a7a033a-9a64-4301-b7ac-7e95476a0121 - 01

Vrsta obrasca: Nadmetanje

Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Podvrsta obavijesti: 16

Datum slanja obavijesti: 02/09/2026 12:23:31 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: njemački

Broj objave obavijesti: 607529-2026

Broj izdanja SL S-a: 170/2026

Datum objave: 03/09/2026